Université de Strasbourg

Arts, Lettres, Langues | 2024-2025

DU - Langues
Bulgare (avancé)

Présentation

Les diplômes d'université (DU) proposés par la faculté des langues vous permettront de débuter l'apprentissage ou de vous perfectionner dans une langue. Chaque diplôme propose, en complément des cours de langue, des cours de littérature et/ou civilisation en français.

Objectifs

Le DU se prépare en une année pour les étudiants, ayant déjà validé les trois niveaux du DU ordinaire ou ayant terminé la licence LIE avec le bulgare comme langue C, et en deux années pour tous les autres étudiants possédant un niveau B1-B2 en bulgare. L'enseignement a pour but l'élargissement des connaissances en grammaire (morphologie et syntaxe) et sur la langue des médias, le développement des compétences en expression orale dans des contextes professionnels, et l'initiation à la traduction spécialisée, éditoriale, juridique et littéraire.

Insertion professionnelle

Les étudiants devront, à l'issue de la formation, pouvoir s'exprimer à l'oral et à l'écrit sur des thèmes actuels divers, rédiger leurs propres textes dans de différents genres journalistiques, participer à des débats sur des thèmes d'actualités.

Les + de la formation

Hybride : en présentiel ou/et à distance en fonction des possibilités des étudiants

Critères de recrutement

DU ordinaire en bulgare validé ; licence LIE terminée avec le bulgare comme langue C.

Candidater

Inscription administrative auprès du pôle scolarité de la faculté des langues (RdC, bâtiment 4, Le Patio).
Inscription pédagogique auprès du gestionnaire de scolarité du département (RdC, bâtiment 4, Le Patio).

Composante	• Faculté des langues
Langues d'enseignement	• Bulgare • Français
Durée	2 ans
Formation à distance	Hybride (mixte : enseignements à distance et présentiel)
Régime d'études	• FI (Formation initiale)
Lieu	Bâtiment le Patio
Campus	• Campus Esplanade
Stage	Non
Alternance	Non

Droits de scolarité

Pour connaître les droits de scolarité, consultez la page dédiée sur le site de la faculté des langues.

Contacts

Responsable pédagogique

- Victoire Feuillebois
- Miryana Yanakieva

Référent administratif

- Stephane Torterotot

Prérequis obligatoires

DU ordinaire en bulgare validé ; licence LIE terminée avec le bulgare comme langue C ;
Niveau B1-B2 en bulgare obtenu ailleurs qu'à l'Université de Strasbourg. Le DU avancé est ouvert également pour des natifs habitant en France qui voudraient avoir un diplôme de bulgare obtenu en France.

Présentation et organisation de l'équipe pédagogique

Co-responsables :

Victoire Feuillbois feuillebois@unistra.fr

Miryana Yanakieva yanakieva@unistra.fr

Programme des enseignements

Bulgare (avancé)

DU Langues - Bulgare (avancé) - Année 1

Semestre 1

	CM	TD	TP	CI
Bloc A : Morphologie, traduction juridique et diplomatique, Médias et débats politiques et culturels, Expression orale dans le contexte professionnel	CM	TD	TP	CI
Initiation au bulgare (Niveau 3)	-	36h	-	-

Semestre 2

	CM	TD	TP	CI
Bloc A : Morphologie, traduction juridique et diplomatique, Médias et débats politiques et culturels, Expression orale dans le contexte professionnel	CM	TD	TP	CI
Initiation au bulgare (Niveau 3)	-	36h	-	-

DU Langues - Bulgare (avancé) - Année 2

Semestre 3

	CM	TD	TP	CI
Bloc B : Syntaxte, initiation à la traduction éditoriale, Médias et problématiques socio-économiques, Expression orale et initiation à l'interprétation de liaison	CM	TD	TP	CI
Initiation au bulgare (Niveau 3)	-	36h	-	-

Semestre 4

	CM	TD	TP	CI
Bloc B : Syntaxte, initiation à la traduction éditoriale, Médias et problématiques socio-économiques, Expression orale et initiation à l'interprétation de liaison	CM	TD	TP	CI
Initiation au bulgare (Niveau 3)	-	36h	-	-